

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 11 септември 1986 година

за провеждане на инспекции на място, които да бъдат извършвани по отношение на вноса на говеда и свине и на прясно месо от държави, които не са държави-членки

(86/474/ЕИО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската икономическа общност,

като взе предвид Директива 72/462/ЕИО на Съвета от 12 декември 1972 г. относно проблемите на здравната и ветеринарна инспекция при вноса на говеда и свине и на прясно месо от трети страни¹, последно изменена с Регламент (ЕИО) № 3768/85², и по-специално член 5 от нея,

като взе предвид Директива 77/96/ЕИО на Съвета от 21 декември 1976 г. относно изследванията за трихини (*trichinella spiralis*) при вноса на прясно месо от домашни свине от трети страни³, последно изменена с Регламент (ЕИО) № 3768/85, и по-специално член 6 от нея,

като има предвид, че с Решение 83/196/ЕИО от 8 април 1983 г. относно проверките на място, които да бъдат извършвани по отношение на вноса на говеда, свине и на прясно месо от трети страни⁴, Комисията временно определи условията за инспекциите на Общността; като има предвид, че в светлината на задоволителния опит, натрупан по време на инспекциите на място, е препоръчително да се определят окончателно методи за контрол;

като има предвид, че мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния ветеринарен комитет,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

1. Под ръководството на Комисията, ветеринарни експерти от държавите-членки и Комисията извършват ветеринарни проверки на място, за да проверят дали се прилагат на практика разпоредбите на Директива 72/462/ЕИО, и по-специално член

¹ ОВ № L 302, 31.12.1972 г., стр. 28.

² ОВ № L 362, 31.12.1985 г., стр. 8.

³ ОВ № L 26, 31.1.1977 г., стр. 67.

⁴ ОВ № L 108, 26.4.1977 г., стр. 18.

3, параграф 2 от нея. Тези инспекции се провеждат на всеки три години във всяка страна, фигурираща в списъка, изготвен в съответствие с член 3, параграф 1 от горепосочената директива.

Ако все пак причини, свързани със здравето на животните, го оправдават, Комисията може, след консултации с държавите-членки в рамките на Постоянния ветеринарен комитет, да отложи или да изтегли по-рано някои инспекции или да проведе допълнителни инспекции.

2. Ветеринарни експерти от държавите-членки и Комисията извършват, под ръководството на Комисията, ветеринарна инспекция в съответната държава или държави преди предложение за решение за допълване на списъка, изготвен съгласно член 3, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО да бъде представено на Постоянния ветеринарен комитет.

3. По специална молба на държава-членка, ветеринарни експерти от държавите-членки и Комисията могат да извършат, под ръководството на Комисията, ветеринарна инспекция в съответната държава или държави преди представяне на Постоянния ветеринарен комитет на предложение за решение:

- за изменение на списъка, изготвен съгласно член 3, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО;
- за разрешаване на възобновяване на вноса на животни или прясно месо в съответствие с член 28, параграф 4 от Директива 72/462/ЕИО;
- относно мерките, които да бъдат приети, ако наблюдения, направени по време на ветеринарната инспекция при вноса на говеда или свине съгласно член 12, или на прясно месо съгласно членове 23 и 24 от Директива 72/462/ЕИО, или някоя друга информация, доведена до знанието на Комисията, показват, че разпоредбите на горепосочената директива или мерките за прилагането ѝ не са били спазени, или пораждат съмнения дали трябва да бъде продължено издаването на одобрения.

Член 2

1. Под ръководството на Комисията, ветеринарни експерти на държавите-членки и Комисията провеждат здравни проверки на място, за да проверят дали се спазват на практика разпоредбите на Директива 72/462/ЕИО, и по-специално член 4, параграфи 2 и 3 от нея и на Директива 77/96/ЕИО. Тези инспекции се провеждат най-малко веднъж годишно във всички кланици, всички транжорни и всички хладилни помещения, разположени извън кланица или транжорна, присъстващи в един от списъците, изготвени съгласно член 4, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО или член 4 от Директива 77/96/ЕИО.

Ако все пак здравни причини оправдават това, Комисията може, след консултации с държавите-членки в рамките на Постоянния ветеринарен комитет,

- да отложи или изтегли по-рано някои инспекции, или да извърши допълнителни инспекции;
- да замени тези системни инспекции с инспекции за вземане на проби.

2. Ветеринарни експерти от държавите-членки и Комисията под ръководството на Комисията подлагат засегнатото предприятие или предприятия на здравна проверка на място преди на Постоянния ветеринарен комитет да бъде представено предложение за решение за допълване на един от списъците, изготвени съгласно член 4, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО или член 4 от Директива 77/96/ЕИО.

3. По специална молба на дадена държава-членка, ветеринарни експерти от държавите-членки и Комисията могат, под ръководството на Комисията, да подложат въпросното предприятие или предприятия на здравна проверка на място преди да представят на Постоянния ветеринарен комитет предложение за решение:

- за изменение на един от списъците, изготвени съгласно член 4, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО, или член 4 от Директива 77/96/ЕИО;
- относно мерките, които да бъдат взети, ако наблюдения, направени по време на здравни инспекции при вноса съгласно член 24 от Директива 72/462/ЕИО, или някоя друга информация, достигнала до знанието на Комисията, показват, че разпоредбите на Директиви 72/462/ЕИО и 77/96/ЕИО или разпоредби за прилагането им, не се спазват и възникват съмнения дали трябва да бъде продължено издаването на одобрения.

Член 3

Във всеки случай, след консултации с държавите-членки, ако е необходимо, Комисията определя броя и квалификацията на ветеринарните експерти, които назначава за извършване на инспекциите, посочени в членове 1, 2 и член 4. Поне един експерт от държава-членка участва в командировки, предприети за извършване на инспекциите, предвидени в членове 1, 2 и член 4, параграф 2.

Член 4

1. Инспекциите, предвидени в членове 1 и 2, могат да бъдат извършени от ветеринарни експерти, намиращи се в чужбина за максимален период от три години.

2. Поне веднъж годишно те се подпомагат от други ветеринарни експерти при извършване на известна част от горепосочените инспекции.

Член 5

1. Ветеринарни експерти от държавите-членки, които са назначени от Комисията съгласно трета алинея на член 5 от Директива 72/462/ЕИО, действат под ръководството на Комисията. Те не могат в никакъв случай да ползват за лични цели информация, получена по време на инспекции, или да разкриват тази информация пред което и да е лице освен компетентните служби.

2. Ветеринарни експерти от държавите-членки получават пътни и дневни разноски от Комисията съгласно правилата за възстановяване на пътни и дневни разноски, понесени от лица извън Комисията, ангажирани от Комисията да действат като експерти.

Член 6

Комисията уведомява държавите-членки, с писмени доклади в рамките на Постоянния ветеринарен комитет за резултатите от инспекциите, по-специално когато те сочат, че списъкът или списъците, посочени в член 3, параграф 1 и член 4, параграф 1 от Директива 72/462/ЕИО и член 4, параграф 2 от Директива 77/96/ЕИО трябва да бъдат допълнени или изменени съгласно процедурата, предвидена в член 30 от Директива 72/462/ЕИО.

В неотложни случаи държавите-членки може също да бъдат информирани устно или чрез телекс.

Член 7

Настоящото решение ще бъде преразгледано до 1 януари 1992 г.

Член 8

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 11 септември 1986 година.

За Комисията:

Frans ANDRIESSEN

Заместник-председател